

СЯЛЯНСКАЯ ПРАУДА

Выходзіць тры разы ў тыдзень.

№ 10.

Вільня, Серада, 22-га кастрычніка 1924 г.

Год I.

Адрэс рэдакцыі і адміністрацыі: Вільня
Віленская вул. 12, п. 6. (Wileńska 12, m. 6).
Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 г. штодня
апрача сьвяточных дзён. Адміністрацыя
ад 9 да 3 г.

Падпіска на адзін месяц з дастаўкай да
хаты 2 зл. Для заграўніцы ўдвая даражэй.

Няпрынятыя ў друк рукапісы назад не вяр-
таюцца. Аплата надрукованага залежыць
ад Рэдакцыі.

Цана абвестак: перад тэкстам 25 грош.,
сярод тэксту 20 грош. і на 4 стр. 15 грош.,
за радок пятаўту ў 1 шп.

Збор ахвяраў на карысьць Беларускага прытулку у Вільні.

У **УТОРАК 28 КАСТРЫЧНІКА**, адбудзецца ў Вільні **ЗБОР АХВЯРАЎ** на карысьць прытулку для беларускіх сірот і дзяцей бедных бацькоў.

Беларускі Камітэт помачы пацярпеўшым ад вайны, які апыкуецца памянёным прытулкам, зьвяртаецца да беларускага грамадзянства і да ўсіх людзей добрай волі—з вялікай просьбай: прыняць чыннае ўдзяельце ў зборы, як сваёй працай, так і ахвярамі.

Усіх ахвочых прыняць удзел у зборы Камітэт просіць зьявіцца ў чацьвер, 16 Кастрычніка, а 5 гадзіне вечарам у памешканьне Беларускай Гімназіі (Вострабрамскае вуліца, дом № 9) для нарыхтаваньня падзелу працы ў дзень збору.

Прысутнасьць усіх сяброў Таварыства помачы пацярп. абавязкова.

Уваскросшы праект.

(Аб беларуска-украінска-літоўскім саюзе).

Гэтымі днямі ПАТ разаслала зьмест цікавае стацьці аб віленскім пытаньні і — ў сувязі з гэтым—аб агульным кірунку літоўскае заграўнічнае палітыкі. Стацьця гэтая надрукована ў нямецкай часопісі „Litanische Rundschau“, выдаванай у Коўне, як кажа ПАТ, за нямецкія грошы.

Адзначаўшы, што пытаньня аб Вільні Ліга Народаў на карысьць Літвы разьвязаць ня можа, нямецкая часопісь пераходзе да тых магчымасцяў, якія цяпер стаяць перад Літвой, паскольку яна будзе далей імкнуцца да здабыцьця Вільні, „Lit. Rund.“ перад усім адзначае, што такі натуральны, на пагляд, саюз: Нямецчына—Літва—Расея, або Нямецчына—Літва—даеца агульнапалітычных прычын зьяўляецца не па часе. Таксама адкідае і літоўска-польскі саюз, як „бязсэнсоўны“. Замест усяго гэтага газета высювае трэцю камбінацыю: аб'яднаньне Літвы з Беларускай і Украінай, якое і магло б даць Літве Вільню.

Стацьця гэтая, а асабліва яе канец, прыводзе на памяць нядаўнюю мінуўшчыну, калі йшчэ існавала „Усерасейская“ турма народаў, у якой пад замком сядзелі і мы, і нашы сяньняшнія „валадары“, і Літва, і Украіна. Бо-ж яшчэ задоўга да сусьветнае вайны сярод беларускага, украінскага і часці літоўскага грамадзянства дунала думка аб „трайнам саюзе“ гэтых трох народаў. Ведама, у тых часы гэта былі йшчэ толькі першыя спробы ўзаемнага збліжэньня, якое пасля і зрэалізавалася між беларусамі і украінцамі—пераважна на грунце культурна-нацыянальнае працы. Але ідэя „трайнага саюзу“ у сваіх далейшых імкненьнях мела пад сабой ня толькі ідэйныя падбуджэньні ў пастаці супольнасьці нацыянальных ідэалаў, але і вельмі рэальныя падставы: патрэбу бароцца з тымі-ж самымі ворагамі (Масква—Варшава) і зьзнамічныя інтарэсы трох краін.

Тыя прычыны,—казалі ідэалёгі „трайнага саюзу“,—якія некалі давалі да стварэньня вялізарнае дзяржавы — ад Балтыцкага да Чорнага мора, аб'яднаўшае ў межах Вялікага Князьства Літоўскага Літву, Беларусь і чучь-што ня ўсю Украіну, не перасталі існаваць і пасля развалу гэтае дзяржавы. Бо на першым плане тут стаіць геаграфічнае палажэньне Беларусі, Украіны і Літвы, супольнасьць водных артэрыяў (сыстэма рэк і каналаў), а такжа ўзаемнае дапаўнэньне прыроднымі багацьцямі кожнае краіны.

Калі пачалася сусьветная вайна, калі сьцены „Усерасейскае“ турмы народаў пачалі трашчэць, а вялізарны абшар на Захадзе быў пакінуты расейскімі арміямі і акупаваны немцамі,—у беларускім, украінскім і літоўскім грамадзянстве збудзіліся надзеі на зьдзейсьнэньне іх незалежніцкіх імкненьняў. А побач з гэтым ізноў выплыла ідэя „трайнага саюзу“.

Але да гэтае ідэі тагачасныя „гаспадары палажэньня“ аднясьліся ваража. Нямецкая палітыка баялася стварэньня такога магутнае сілы трох аб'яднаных народаў і, падыходзячы да стварэньня незалежнае Літвы і незалежнае Украіны, яна заняла выразна няпрыхільнае становішча ў адносінах да незалежнасьці Беларусі: пакідаючы Беларусь у руках Расей, бэрлінскія палітыкі маніліся гэтак абасобіць і Літву, і Украіну, паміж якімі, быццам клін, павінна была ўрэзацца „расейская“ Беларусь.

У 1916 годзе ў Лёзанне (ў Швайцарыі) адбываўся зьезд паняволеных народаў Расей. На гэты зьезд акупацыйная ўлада пазволіла выехаць з Вільні беларускім і літоўскім дэлегатам. Галоўны законсьпіраваны тагачасны беларускі палітычны цэнтр (Беларускі Народны Камітэт) апрацаваў для сваіх дэлегатаў абшырны даклад у справе „трайнага саюзу“, у якім адзначалася патрэба далучэньня да праектаванага саюзу трох народаў йшчэ і чацьвертага: Латвіі. Вось-жа з гэтым дэкламам сталася гэтка гісторыя: яго на старой расейска-нямецкай граніцы немцы адабралі ў нашых дэлегатаў, пераслаўі ў Коўну ў Ober Ost, і стужка выйшла рэзалюцыя: задзяржаць яго.

Калі—неўзабаве пасля лёзанскага зьезду—пачалася падгатоўка да арганізацыі літоўскае дзяржавы, літоўскія палітыкі, пад націскам нямецкае

Царква і дзяржава.

У сучасным сьвеце йдзе вострая барацьба паміж дзьвюма міжнародавымі арганізацыямі: з аднаго боку выступае так-званы „чырвоны“ *Інтернацыянал* (сацыялістычны і камуністычны), з другога—„чорны“, або клерыкальны, які мае свой цэнтр у папскім Рыме. Мы перажываем як-раз такі перыяд, калі дзьве гэтыя сілы, варажыя адна адна, перайшлі да наступленьня.

Блізу па ўсёй Эўропы „чырвоным“ *Інтернацыяналу* разьбіты адвечны саюзнік „чорнага“ *Інтернацыяналу*—*манархізм*. На руінах манархіяў запанаваў рэспубліканскі лад—дэмакратычны, або камуністычны. Народы, вызваліўшыся ад ярма сваіх „памазаннікаў божых“—манархаў, ня хочуць знаць іншае ўлады, апрача сваё ўласнае. І зусім натуральна, што яны ня хочуць знаць і ўлады папскага Рыму.

Францыя ўжо даўно разарвала саюз („конкордат“) з Рымам. У гісторыі вызваленьня *мысьлі* народаў ад „чорнага“ *Інтернацыяналу* імя мін. Комб'а, які сваёй жалезнай воляй зламаў уладу кліру ў французскай рэспубліцы, будзе запісана залатымі літарамі. Вось-жа проці Францыі ў першы чарод і кіруецца „чорнае“ наступленьне: Рым ня можа супакоіцца, што тамака праведзена *поўнае аддзяленьне царквы ад дзяржавы*.

Каталіцкі клір у Францыі вядзе народныя масы ў тых цёмных кутках, дзе яшчэ дух волі ня выгнаў астачы сярэднявечча, на *адкрытую барацьбу з рэспубліканскай уладай*—за тое, што тая ня хоча падацца пад каманду „чорнага“ *Інтернацыяналу*. Арцыбіскуп Кастэльян (з Шанбэры) абвясціў сваю поўную салідарнасьць з кардыналамі, паслаўшымі Эрыю (як у нас у свой час пісалася) пратэст проці скасаваньня ўрадам прадстаўніцтва Эльзаса і Лётарынгі пры папскім двары ў Рыме. Арцыбіскуп кажа, што за касцельныя справы „*варта праціць кроў*“, а мы маем многа моладзі і сталых людзей, якія шукаюць для сябе гэткае чэсьці“.... Французскія ксяндзы арганізуюць мітынгі і бунтуюць школьную моладзь проці французскае рэспублікі.

Чародны этап наступленьня „чорнага“ *Інтернацыяналу* — гэта Польская рэспубліка. Але тут няма ніякае патрэбы з кім-колечы бароцца: паскольку ў Францыі трэба спадзявацца, што *процідзяржаўная работа кліру будзе бяжымойна зламана*, пастольку ў Польшчы ўжо п. Пілсудскі, колішні „сацыяліст“, *здаў каталіцкаму кліру ўсе свае пазіцыі*. І цяпер эндэк Ст. Грабскі толькі замацоўвае ў

Рыме ўсё тое, што п. Пілсудскі бяз ніякага змаганьня сам даў Рыму.

Але ў Польшчы ўлада клерыкальнага *Інтернацыяналу* мае вагу ня толькі для каталіцкае дэмакратыі. Нельга забывацца, што тутака існуе *вялізарны процант інаверцаў*: на агульную лічбу насяленьня 27.000.000 — жыды дасягаюць 11,6% (3.132.000 душ), праваслаўныя—9,3% (2.511.000 душ), лютаране і кальвіністы—4,7% (1.269.000 душ), а ўсяго інаверцаў (ня лічучы уніятаў, якія падлягаюць Рыму)—25,6% або блізу *сямех мільёнаў* (точна: 6.912.000 душ)*. Вось-жа ўзрост клерыкальных уплываў на дзяржаўную ўладу ў Польшчы, няўхільны пасля фармальнага падпісаньня конкордату з Рымам, ураз-жа балюча адаб'ецца на ўсіх інаверцах наагул, а найбольш на праваслаўных: бо-ж нікому ня тайна, што *праваслаўная іерархія ўжо абярнэна ў „агентаў улады“* і, як такая, *будзе нароўні з усёй польскай уладай знаходзіцца над магутным уплывам Рыму*.

Але ўплыў Рыму гэтым не абмяжуецца. Неяк яшчэ тэй зімой польская сацыялістычная прэса падняла дужа пікантную справу тых *матар'яльных карысьцяў*, якія мае ў Польшчы клір, дзякуючы сваім заваяваньням з часоў „панаваньня“ п. Пілсудскага. А нядаўна дабавілася і яшчэ нешта, ня менш пікантнае.

А іменна: клір у Польшчы апрагэставаў канфіскацыю маёнткаў „князёў касцёла“ — біскупаў і інш. і справу гэтую *фактычна выйграў*, бо яна мае быць вырашана ў „паразуменьні“ з Рымам — пасля падпісаньня конкордату. Тое-ж сталася і з пратэстам яго проці абкладаньня касцельных зямель падаткам ад маемасьці....

Як бачым, каталіцкі клір у Польшчы зьяўляецца як-быццам „гаспадарствам у гаспадарстве“—і гаспадарствам багатым, магутным, не падлягаючым агульнадзяржаўным законам і звольненым ад матар'яльных цяжараў на агульнадзяржаўныя справы. Зусім зразумелая рэч, што гэтае асаблівае „гаспадарства“ жыве коштам працоўных масаў і на іх шкоду.... Конкордат з Рымам мае выпрацаваць толькі яго фармальны статут, замацоўваючы аканчальна здабычы кліру.

У Францыі ў свой час дэмакратыя здалела палажыць канец такому ненармальнаму стану, аддзяліўшы царкву ад гаспадарства і падчыніўшы клір агульна-дзяржаўным законам. Польская дэмакратыя да гэтага йшчэ не дасла, калі яе галава, Пілсудскі, стануў на калені перад каталіцкім клірам у момэнт сваёй дыктатарскай улады. І замест аддзяленьня царквы ад спраў дзяржаўных Польшча падпісвае конкордат....

* J. Radliński. Geografia Rzeczypospolitej Polskiej. 1922 г.

70-лецьце К. Каўцкага.

16/X аўстрыйскія сацыялісты сьвяткавалі 70-лецьце нарадзін знамянітага тэарэтыка „прававернага марксізму“ Караля Каўцкага.

50 гадоў назад Каўцкі амаль што ня сам адзін залажыў аўстрыйскі сацыялістычны асяролак у Вене.

Цяпер Каўцкі лічыцца галоўным правадыром тэарэтыка марксізму ў яго так-званай „навуковай“ форме, — якая пакладзена ў аснову арганізаванай дзеяльнасьці так звананага II Інтэрнацыяналу (сацыялістычнага). Каўцкі стаіць на яго левым флянгу, хоць ён і далёкі ад ідэалогіі III Інтэрнацыяналу (камуніст.).

Каўцкі першы даў даступны шырокай публіцы нарыс тэорыі Маркса. Пасьля ў радзе сваіх прац ён карыстаўся асновамі марксізму (так-звананага гістарычнага, ці эканамічнага, матар’ялізму) дзеля разьвязаньня розных праблемаў у розных галінах веды — гісторыі, рэлігіі, філязофіі, этыкі і інш.

Яго знамяніта „этыка“ зьбівае вядомы прынцып кантэўскай этыкі (фармальны абавязак — маральная павіннасьць) і ўводзіць зусім новую падставу маралі — прынцып барацьбы проці істнаючага ладу, як заўсёды адстае ад ідэалу перадавой думкі.

Як „ортодоксальны“ (прававерны) марксіст, Каўцкі ў свой час вёў задушную барацьбу проці так-звананага „рэвізіянізму“ (больш урадавай тактыкі парламанцкай барацьбы, выдзякаўшай з больш эвалюцыйнага тэарэтычнага пагляду на разьвіцьцё сацыяльна-палітычных умоваў у грамадзянстве), які разьвіваў вядомы правадыр правага крыла нямецкай сац.-дэмакратыі, Эд. Бэрнштайн.

Каўцкі — адзін з нямногіх нямецкіх сацыялістычных дзеячоў, даволі добра знаёмы з беларускім адраджэньнем рухам. У 1919 годзе ён быў у зьносінах з беларускімі сацыялістычнымі дзеячамі, быўшымі часьова ў Берліне, да якіх аднасіўся з шчырым спагадам.

Улады пачалі ўсё больш адыходзіць ад беларусаў, з якімі на пачатку акупацыі падтрымлівалі сталы кантакт. Літвіны (па загаду з Берліну?) адмовіліся разглядаць сваю будучую дзяржаву, як літоўска-беларускую, хаця ў склад яе павінна была ўвайсьці беларуская Віленшчына і Горадзеншчына (да лініі аккупацыі). І гэта была галоўная прычына папсаваньня беларуска-літоўскіх адносін на доўгі час.

Як бачым, ідэя „трайнага саюзу“ была адкінутая тымі, хто ў той час меў фактычную магчымасьць дапамагчы здзейсьніць яе, ці перашкодзіць ёй. І немцы ей перашкодзілі, — перашкодзілі, ня гледзячы на пратэсты паадзіночкі нямецкіх палітычных дзеячоў, радзіўшых шчыра пайсьці па дарозе „трайнага саюзу“ (Рорбах).

Далейшы ход выпадкаў вядомы. Рэвалюцыйная Расея даволі хутка зразумела значэньне нацыянальнага пытаньня і правяла рэарганізацыю сваёй дзяржаўнай будовы, паклаўшы ў аснову яе прынцып самастойных нацыянальных тэрыторыяў, аб’яднаных у фэдэрацыю з Масквой. У склад Саюзу Сацыялістычных Радавых Рэспублік увайшлі, як асобныя рэспублікі, Усходняя Беларусь і пераважачая частка Украіны. І там, на Усходзе, распачалася для беларускага і ўкраінскага народаў будаваньне Бацькаўшчыны, хоць і няпоўнае, і аднабокае. А ў сувязі з гэтым акачальна ўтрацілі грунт дамаганьні Літвы, каб да яе былі далучаны землі Заходняе Беларусі, забраныя Польшчай, паводле Рыжскае ўмовы з Расеяй.

Абмылку Літвы ў адносінах да Заходняй Беларусі цяпер паўтарае Польшча. І пад той час, як Усходняя Беларусь, маючы за сабою магутную сілу ССРР, усім цяжарам усходняе фэдэрацыі прэца да Балтыцкага мора — праз Вільню, польская палітыка робіць усё магчымае, каб Заходняя Беларусь імкнулася не на Заход, а на Усход — на сустрэчу ўсходнім сваім братам...

У прыведзенай напачатку стацьці „Lip. Rund.“, гаворачы аб магчымых саюзях Літвы з суседзьмі, аўтар яе нічога ня кажа аб Расеі. Затое ён радзіць Літве шукаць саюзу з Беларусіяй і Украінай, проці чаго ў часе нямецкае акупацыі мо’ сам-жа бароўся... Але-ж Беларусь і Украіна цяпер умо — сябры ССРР! Вось жа, калі прыпомнім, што эканамічная падстава ідэі „трайнага саюзу“ ад гэтага ані не зьмянілася, толькі самы гэны саюз пашырўся, — дык можна атрымаць уражэньне, быццам, пад відам узнаўленьня „трайнага саюзу“, немцы „далікатна“ радзіць Літве ўвайсьці ў склад ССРР, дзе ўжо апынуліся два галоўныя сябры „трайнага саюзу“...

Але ПАТ кажа, што гэта — ня так. — Польскае агенцтва тлумачыць, што немцы маюць на думцы пры помачы Літвы разьбіць Польшчу, — значыць, тут гутарка йдзе толькі аб Заходняй Беларусі і „польскай“ Украіне. Калі гэта так, дык аўтар стацьці „L. R.“ памыляецца, думаючы, што здзейсьніць гэта для Літвы — „найлягчэй“: няўдалая палітыка Літвы ў адносінах да беларусаў наагул і да Заходняй Беларусі асабліва зрабіла падобную думку сярод беларусаў ужо зусім непапулярнай. І для Заходняй Беларусі сяньня Усходняя Беларусь мае непараўнана большую прыцягальную сілу, чым Літва.

І трэба думаць, што Літва не дастане Вільні ня толькі затым, што ей ня дасць гэтага места Літа Народаў: дзеля гэтага перашкодай зьяўляецца зусім новы ўклад сіл і адносін на Усходзе, дзеля якіх Літва ня зможа дастаць Вільні нават і тады, калі-б яе ўтраціла Польшча.

Не дарма-ж Комінтэрн глядзіць на Вільню, як на сталіцу Заходняе Беларусі!

I. M.

СЯЛЯНЕ! Памятайце, што „Сялянская Праўда“ — гэта ваша газэта, дык вы самі павінны яе і ўтрымаць. Дзеля гэтага акуратна шліце падпісныя грошы і намаўляйце да гэтага другіх!

Хто ў цяжкую пару задоўжыўся, хай, сабраўшы з поля, адашлець свой доўг!

Падпішчыкам, якія да I лістапада заплочаць зразу грошы да канца году, будзе бясплатна разасланы зборнік — вялікая кніжка ў 156 стр. —

„Заходняя Беларусь“.

Палітычны агляд. У Польшчы.

Пачатак новае сэсіі Сейму.

22-X Сейм распачынае новую сэсію першым чытаньнем бюджэту на 1925 год.

„Зямельная рэформа“ ў Польшчы.

Прэм’ер Грабскі канфэраваў з міністрам „reform gospodch“ п. Копчыньскім у справе праекту закону аб правядзеньні зямельнай рэформы, які ўрад маніцца падаць у Сейм у найбліжэйшым часе...

Чакалі 6 гадоў, можа пачакаюць яшчэ і „найбліжэйшага часу“...

У адміністрацыйнай камісіі Сейму.

У камісіі, якая разглядае цяпер праекты законаў аб самаўрадзе, правіцтова большасьць патрапіла „паменшыць“ нават гэтыя тварэньні керніка-лютаслаўскага законадаўства, падвысіўшы ўзростны ценз (век) дзеля палачы голасу з 21 году да 24!

35 грашоў на страву вязьня ў дзень!

Як піша „Robotn.“, той самы міністар польскай справядлівасьці, які абсталяваў — у мэтах „ашчаднасьці“ — праект шыбеніцы для выкананьня караў сьмерці, палажыў рэзалюцыю, відаць, у тых-ж мэтах дзяржаўнай эканоміі, каб на пракурор вязьняў у дзяржаўных вастрогах, як і ў арыштах камунальных і гмінных, выдавалася па 35 грош. на кожнага ў суткі.

„Ашчаднасьць“ дана міністра як тут, так і ў абсталяваньні шыбеніцы, — зусім выразная і бязсумніўная. — Розьніца толькі ў тым, што шыбеніца „працуе“ хутчэй...

„Чого паехаў“.

Гэтак пытаецца „Robotnik“ аб падарожы ваеннага міністра Сікорскага ў Парыж.

Запраўды-ж, — трудна зразумець, чаго! Афіцыйна падарожжа тлумачыцца патрабай „абгаварыць яшчэ раз варункі французскай пазыкі Польшчы ваеннымі матар’яламі“.

Гэта ўсё тая самая, так гучна рэкламаваная пазыка ў 400 м. франкаў, якую быццам „даў“ яшчэ п. Пуанкарэ...

А вось парыжскі карэспандэнт „Kur. Warsz.“ падае, што размовы ген. Сікорскага „датыкаліся ўсіх актуальных справаў, важных для абедзьвюх дзяржаў“.

Але-з Парыжу толькі што вярнуўся міністар загран. спраў п. Скішыньскі, якога службовы абавязак — „абгаварыць усе актуальныя пытаньні і важныя для абодвух краёў справы“.

Дык ядвітае запытаньне „Robotnika“ запраўды мае падставу!

А для нас — збоку, цікаўна яшчэ і гёная „ядвітасьць“ газэты да міністра, якога яна заўсёды падтрымлівала. Ці не за п. Пілсудскага пасварыліся прыяцелі?!

Нарэшце раскрылі карты!

Мы памятаем, з якім абурэньнем адкінуў у сваім вядомым інтэрв’ю мін. Гюбнэр думку аб магчымасьці ўвадзеньня выняткавага стану на „Крэсах“.

Пасьля — праз месяц, бо зусім нядаўна, той-жа п. міністар Гюбнэр „паправіў няточнасьці“, паданыя ў яго славах, бо ён казаў аб немагчымасьці ўвадзеньня ваеннага стану, але не выняткавага наагул...

А вось цяпер газэты сярод скромнай „Kroniki Parlamentarnej“ падалі вестку, што прэм. Грабскі зьявіўся да Маршалка Сейму Ратая з просьбай аб якнайхутчэйшым правядзеньні ў Сейме „праекту ўставу аб вынятковым стане“, падкрэсьліваючы важнасьць яго для бяспечнасьці краю.

Дык вось можна мець надзею, што ў хуткім часе будзе юрыдычна аформлена тое, што ўжо даўно фактычна шалее на „Крэсах“.

Замена паліцыі войскам на ўсходняй граніцы.

Корпус пагранічнай старожи замевіць паліцыю на радавай граніцы ад I лістапада.

Узмацненьне службы лучнасьці.

Асобная камісія па апрацаваньню пляну забясьпечаньня ўсходніх граніц ад бандыцкіх нападаў паставіла, каб уздоўж граніцы ў пасе 100 кілям. шырыні ўсюды былі тэлефоны паміж вайсковымі ці паліцэйскімі плядоўкамі.

Ахова цягнікоў паліцэйскімі атрадамі.

Ад I лістап. ўсё цягнікі, якія ходзяць у 250-кілямэтравым пасе каля граніцы з ССРР, будуць ахоўвацца добра ўзброенымі атрадамі паліцыі.

Напады на „Крэсах“.

„Robotnik“ падае: на краму ў вёсцы Гарочыцы, Горэўск. пав., напалі 5 бандытаў. Аграбўшы ўласніка на 1.000 злотых, узяўшы ў яго аружжа, бандыты зьвязалі яго і ўцяклі ў няведаным напрамку.

„Паведамленая аб нападзе Гораўская паліцыя загадала пагоны“ („у няведаным напрамку“... Рэд.).

У калёні Пяжэры, Луцкага пав., трое бандытаў напалі на дом ляснічага Забавы. Ляснічы, які пачаў бараніцца, моцна пабіты. Бандыты ўцяклі.

З Львова наказуюць, што на маёнтка Юзэфіно напала банда з 20 чалавек, якія, аграбаўшы дом у праўляючага Астроўскага, пачалі пасьля гэтага судзіць яго за крыўды, зробленыя сялянам. У часе „суду“ Астроўскага забілі.

Паліцыя быццам алавіла ўсіх бандытаў, якія аказаліся (?) мясцовымі сялянамі, а іх галава — большавіцкім агітатарам з ССРР...

„Robotnik“ раскрывае нам просты рэцэпт, як красавая паліцыя „падае Варшаве тое, чаго тая патрабуе“...

Заграніцай.

Пэраломны момэнт у літоўскай палітычнай думцы.

Літоўская прэса перапоўнена артыкуламі, якія, ў сувязі з магчымасьцямі разрыву паміж Нямецкай і ССРР, — ставяць літоўскай паліцыі задачу: вырашыць, з кім ісьці ў далейшым разьвіцьці падзеяў, — з першай ці з апошняй. Большасьць органаў вырашае гэтае вялікае важнасьці пытаньне на карысьць сувязі з ССРР.

Справаздача камісіі сэнат. дэ-Монці.

Камісія сэнат. дэ-Монці, быццам, ужо закончыла праект акту прызнаньня ССРР французскім урадам. Справаздача зьмяшчае наступныя пункты: 1) бязумоўнае прызнаньне ССРР, 2) запросіны да ўзнаўленьня нармальнага адносіннаў, 3) урэгуляваньне справы даўгоў і страт і справы аховы інтарэсаў французскіх грамадзян, 4) справа ўчасьця Францыі ў адбудове ССРР.

Нямецка-расейскія тарговыя перагаворы.

У пачатку лістапада распачнуцца перагаворы ў справе тарговага трактату паміж Нямецкай і ССРР.

Выбарная кампанія ў Англіі.

На кангрэсе Партыі Працы, ураз-жа пасьля роспуску парламанту, Мак-Дональд сказаў сваю першую выбарную прамову, стаўляючы мэтай выбарнае барацьбы перамогу работнікаў над абедзьвюма варажымі партыямі — кансэрватарамі і лібэралямі.

Але на тым-жа кангрэсе Партыя Працы сама абязьліла сваю пазіцыю, дадаўшы сабе трэцяга ворага — ўжо зьлева: у асобе камуністычнай партыі, выклічаючы камуністаў з агульна-работніцкага фронту. Гэтая пастанова прынята 1.604.000 галасамі, проці 1.540.000, — значыць, зусім нязначнай большасьцям, што ясна паказуе на тую небазьспэку, якую адчулі ў гэтай пастанове больш як паўтара мільёна арганізаваных работнікаў.

Канфлікт Англіі з Турцыяй у Лізе Народаў.

Старшыня Рады Лігі п. Гюманс, разглядзеўшы скаргу Турцыі на англііскі ўрад у справе Мосулю, загадаў сэкратарыату Лігі склікаць надзвычайную сэсію Рады дзеля разгляду англа-турэцкага канфлікту.

Да ўрадавага крызісу ў Нямецчыне.

Пасьля адмовы дэмакратаў на праект, запрапанаваны Марксам, пашырэньня парламанцкай базы ўраду, канцлер на сваю руку запрапанаваў нацыяналістам 4 месцы ў кабінэце.

Канцлер Марк думае, што гэтак чынам ён адхіліць патрэбу роспуску парламанту і новых выбараў. Перагаворы йдуць.

Нямецчына гатова да вайны.

Англііскі генарал Морган, былы сябра кантрольнай камісіі ў Берліне, надрукаваў артыкул аб тым, якую ваенную сілу мае Нямецчына, ня гледзячы на разаружэньне і „паліцэйскі нагляд“ Антанты. П. Морган піша, што даволі толькі спыніць дзеяльнасьць кантрольнай камісіі, як праз год Нямецчына пойдзе ўжо ў ваяву з Антантай у ўсеаружжы сваёй магутнай ваеннай тэхнікі. Немцы маюць 500.000 адборнага войска. Іх ваенныя заводы і фабрыкі за час спадку маркі так пашыраны, што могуць вырабляць амуніцыю больш, як да вайны.

Усмірэнне паўстання ў Бэсарабіі.

У Радавых газетах зьмешчаны загад ваенна-га міністра Румыніі, у якім дано гэтае апісаньне апэрацыяў румынскай арміі пры падаўленьні паўстаньня ў Бэсарабіі.

„Высаджаны ў Кіліі марскія атрады разам з пяхотай, артылерыяй і палёвай жандармэрыяй здалелі змусіць насяленьне Кіліі, Вілкова, Тымэзі, Нарушэні, Талешты, Нікалаеўкі, Шыбрыяні, Бала-шчу і Пэрыбольны пакарыцца румынскай аружнай сіле. Ураганні агонь артылерыі і марскіх гарматаў навучыў насяленьне належнае Румыніі пашаны... У радзе местаў захоплены войскам вельмі многа паўстанцаў... Многа было забітых... Захоплены шмат кулямэтаў, выбуховых матар'ялаў, ваеннае амуніцыі, жалезна-дарожнага матар'ялу і бранявікоў (?) — Дзякуючы гэтаму, удалося папярэ-дзіць выбух яшчэ вялікага паўстаньня, якое магло давясьці да неспадзяваных рэзультатаў... Шмат памагла дунайская флётылія, якая адрэзала паўстанцам сувязь з Чорным морам. Вялікія ўс-лугі аказаў справе румынскі ваенны флёт, падво-зачы войску, у якога скончылася ваенная амуні-цыя, свае запасы.

Загад ваеннага міністра сьвярджае вялікую вагу гэтага паўстаньня, як „рэпэтыцыю будучай вайны“: ў ёй Румынія здабыла цэнны дасьлед, які выкарыстаў пакуль, што дзеля арганізацыі ад-бываючыся цяпер вялікіх манёўраў. Гэты дась-лед даказаў, што Бэсарабія асталася і застанеца Румынскай.

Пакідаючы з боку ўсе фразы і перавалічэньні гэтага афіцыйнага камунікату, трэба сьвярдзіць адно: вялізарныя разьмеры і раён папырэння паўстаньня бэсарабскага насяленьня.

Загад афіцыйна сьвярджае тое, што ру-мынская прэса і дыпляматыя так-жа катэгарычна адкідалі, даказваючы, што ніякага паўстаньня ня было, а былі толькі „дывэрсіённыя бандыцкія напады“ на ўсходніх „крэсах“ Румыніі.

„Калі хто захоча сумлявацца у маіх вывадах, дык магу даць усялякія лічавыя довады“, — кажа п. Морган.

Рэвізійцы англійскага генэрала выклікалі перападох ува ўсіх дзяржавах Антанты і ў яе васалаў.

Цэпэлін у Амэрыцы.

Нямецкі паветраны карабель Цэпэлін прыбыў у Амэрыку, праляцеўшы праз акіян у працягу 81 з нечым гадзін.

У Нью-Йорку адбылося ўрачыстае спатканьне госьця і вялікія фэсты ў чэсьць немцаў.

Амэрыка і Ліга Народаў.

Міністар Юэ (рэспубліканец) у прадвыбарнай прамове заявіў, што Амэрыка не дапусьціць, каб унутраныя справы яе разглядаліся іншымі дзяр-жавамі, хаця-б і ў Лізе Народаў.

Страх перад радыкальнымі кандыдатам у Амэрыцы.

Вядомы амэрыканскі міністар Юэ (Hughes) у сваёй агітацыйнай прамове заклікаў абедзьве існа-ваўшыя дагэтуль і канкураваўшы між сабой партыі — „дэмакратаў“ і „рэспубліканцаў“ стварыць выбарны блёк проці новай партыі і яе радыкальнага кандыдата Ля-Фолетта, за якога пастанавілі галасаваць, апроч працоўнай інтэлігенцыі, і амаль ня ўсе работнікі Штатаў.

Сацыялістычны ўрад у Швэцыі.

Вядомы швэдэкі сацыяліст Брантінг, якому кароль даручыў стварэньне ўраду, заявіў, што яго кабінэт будзе чыста сацыялістычны — з адных толькі са-цыял-дэмакратаў.

Справа разбраеньня, на якой спаткнуўся папярэдні ўрад, будзе вырашана кампрамісам паміж са-цыялістамі і лібэралам.

Хатняя вайна ў Нітаі.

Войскі вядомага правадыра рэвалюцыянераў — неза-лежнікаў Сун-Ят-Сэна разьбілі ўсе атрады, створаныя багатымі прамыслоўцамі, перадтым падпаліўшымі ме-ста. Пажар зьнішчыў каля 1.000 дамоў, зрабіўшы стратаў на 5 мільёнаў далараў. Шмат забітых і ра-неных.

Як падаюць з Лёндану, за Шанхай ізноў узьня-лася барацьба.

Паводле вестак з Шанхаю, жаўнеры — дэзер-тыры з фронту грабяць ваколіцы. Атрад з 1.000 чалавек уварваўся ў Шанхай і пачаў рабаваць францускія кварталы.

Пішыце ў газету аб усім, што ў вас дзееца: аб гмінных парадках, аб адносінах начальства, аб школах і навучы, ды і аб усякіх выпадках у жыцьці вашае ваколіцы. Пішыце каратка, але поўна і ясна, паказваючы акуратна: што, дзе, калі і кім зроблена прозьвішчы і адрасы па-крыўджаных і крыўдзіцеляў. Канешне падпісы-вайце і свае імя — толькі для ведама Рэдакцыі!

Пісьмо з беластоцкага вострогу.

На рукі аднаго з нашых дэпутатаў прышло пісьмо з Беластоцкага вострогу, дзе, паводле газет-ных вестак, адбываецца галадоўка палітычных вязь-няў. Пісьмо гэтае пісана ў пачатку верасьня, але пры-ведзены ў ім факты дужа характарны для адносінаў адміністрацыі да вязьняў у гэтым вострозе.

6-га жніўня тут была таксама галадоўка палі-тычных. Спачатку загалалі мужчыны. Пачаліся кры-кі, бо галадоўшых навалі і садзілі ў адзіночны ды ў карцар. Палітычныя жанчыны прасілі начальніка ва-строгу сказаць, у чым справа, але ім не казалі. Та-ды і яны далучыліся да галадоўкі. 8-га жніўня пры-ехаў пракурор, і галадоўку спынілі.

Прычынай галадоўкі былі немагчымыя адносіны адміністрацыі. Паміма міністарскіх цыркуляраў, адмі-ністрацыя ўводзіць свае правілы, каб і без таго стра-шнае жыцьцё вязьняў зрабіць зусім немагчымым. Няма што казаць, што палажэньне крмінальных — яшчэ горшае! Гляне арыштантаў у вакно — ў карцар яго на 7 дзён і яда што 3 дні! Калі-ж крычыць, дык у кайданы закуюць, а то бруднае шмацьцё ў горла су-нуць. Былі ўжо спробы самагубства крмінальных кабет: вешаліся ці галавою аб сьцену білі. Нядаўна вешалася Юзя Вуйцін, але яе адратавалі.

Калі-ж прыедзе пракурор і яму паснардэжыцца, дык пасья за гэта садзяць у цёмную!

ХРОНІКА.

У Беларусіім Таварыстве помачы пацярпеў-шым ад вайны. У нядзелю, 12 кастрычніка, а 5 га-дзіне вечарам, сабраліся ў Беларускай Гімназіі сябры Т-ва на гадавы сход. Сабралася адразу досьць сяброў, бо аж 45, і сход у той-жа дзень ад-быўся. Справаздачу Камітэту Т-ва за мінулы год дзейнасьці Т-ва сход аднагалосна зацьвердзіў. Выслушаўшы даклад аб патрэбе зьмены стутуту, сход аднагалосна з дакладчыкам згадзіўся і пра-чытаны статут Беларускага Дабрадзейнага Таварыства прызнаў добрым, па зацьверджаньні якога павінен быць скліканы сход для закладзін Дабра-дзейнага Т-ва і ліквідацыйны сход сяброў цяпер-рашняга Т-ва помачы пацярпеўшым ад вайны — для перадачы спраў і маёмасьці новаму Таварыству.

У Камітэт Т-ва помачы пац. ад вайны вы-бранымі аказаліся: Будзька Адварды (за старшы-ню), Кс. Станкевіч Адам (пам. старш.), Кэпель Мітрафан (пам. старш.), Астроўскі Радаслаў (за скарбніка), Манкевіч Уладзімер (за пісара), Астроўская Антаніна, Дубіцкая Алёна, Тарашкеві-чыха Вера, Пяткевіч Міхал; на замясьціцеляў: Кс. Рэшаць Язэп, Сіняўскі Мікола, Рак-Міхайлоўская Надзея.

У Паверачную (Рэвізійную) Камісію выбра-ны: Міхалевіч Аляксандр, Гапановіч Язэп, Рак-Міхайлоўскі Сымон — і на замясьціцеляў: Савіцкі Іван і Заморын Міхал.

Прэзыдыум Школьнай Рады 10 кастрычні-ка сёл. г. адбыў нараду аб школьных справах. Дальшым цягам прысылаюць беларускія вучыцляі заявы, каб працаваць у сваёй школе, і такіх за-яваў ужо ёсьць 500, а так-жа ўсьцяж прыбыва-юць копіі прыгавараў сялян аб адчыненьні бела-рускіх школ. Улады і далей астаюцца глухімі на жаданьне беларускага народу.

Грабоўскі памог. Пасольскай дэлегацыі пан Грабоўскі, старшыня міністраў, між іншым абяцаў беларускіх вучыцляў не назначаць у школы польскія, а ўжо назначаных зьвярнуць у школы беларускія. Тымчасам некалькі дзён таму назад Віленскі Школьны Інспектар беларускага вучыце-ля Пяткевіча, дагэтуль працуючага ў беларускай пачаткавай школе ў Вільні, назначыў у школу... расейскую. Гэтае зьявішча „Кругіса“ слухна на-зывае зьдэкам над беларусамі. Знача Грабоўскі па-мог, як кашаль у хваробе.

Увазе студэнтаў беларусаў! Урад Белару-скага Студэнтскага Саюзу даводзіць да ведама, што сакрэтарыят Ураду адчынены бывае ў аў-торкі, чацьвяргі і суботы ад 4—6 г.

Урад Саюзу запрашае ўсіх сваіх сяброў і но-ва-прыбылых калегаў зарэгістравацца ў вышэйша-мянёнага гадзіны і дні у памешканьні Саюзу (Ві-ленская 12—6).

Мона і пасла Барана абмяняюць. У гэтым месяцы ў Польшчы прыжджае 208 палікоў, а ўзамен за іх многія паедуць у Савецкую Бела-русь і Расею. Магчыма, што і беларускага пасла Барана, які гніе ў польскай турме, так-жа абмя-няюць на якога паліка.

„Першы вайсковы асудніў Польскае Рэспу-блікі. У Вільню прыехаў Маршалак Пілсудскі з сям'ёй-Пішучь, што ён маніцца прачытаць тут рад лек-цыяў. Аб чым? — Ды, відаць, усё аб тым-жа, аб тым толькі ён адзін можа і хоча думаць і казаць: аб „ва-енным геніі“ Язэпа Пілсудскага...

Паводле іншых вестак, паданых варшаўскімі га-зетамі, „першы Маршалак Польшчы“ прыехаў у Ві-леншчыну, каб „аглядзець фальварачак“. „Świątniki“, надзелены яму, як „osadnicza dzialka wojskowa“.

„Гэты фальварачак п. Пілсудскі празнае на пасяг сваёй малодшай даччы“.

Пасья галадоўкі ў жніўні начальнік у часе пра-гулкі забараніў палітычным жанчынам ляжаць на гор-цы, а каб ляжалі на бруку.

Сядзіць тут засуджаная ў беластоцкім працэсе беларуская дзэчка, Вера Маслоўская. Яна хворая на тубэркулёз. Вось, ня глядзячы на загад доктара, ей начальнік забараняе ляжаць у дзень на ложку. А з крмінальнымі жанчынамі дык яшчэ горш. Між імі ёсьць такія, што на прагулцы ня маюць сілы хадзіць і выходзяць на двор толькі падышаць. — дык-жа іх гвалтам прымушаюць, каб хадзілі, або за кару зусім пазбаўляюць прагулкі.

Прыжджаў сюды нейкі дэлегат з Чырвонага Крыжа, але-ж без тлумача, дык нашыя скаргі яму тлумачыў наш-жа інспектар! Дый да тых, што яго найбалей ждалі, зусім не заходзіў. Зайшоў быў да па-літычных жанчын, але тыя таксама не маглі з ім раз-гаварыцца, і пераказываў іх скаргі той-жа інспектар! Што ён там казаў, ніхто ня ведае. Але пасья бы-тнасьці дэлегата палітычных жанчын перавялі ў дру-гую камеру — сырую і каля зьліўных труб, дзе што дні вывозяць бочкі з клеаэтаў... У Маслоўскай тут ад сы-расьці на грунце тубэркулёзу адняло левую руку, і яна зусім злягла!

Цікава яшчэ раз адзначыць, чым скончылася так гучна рэкламаваная праз адозвы п. Язэпа Пілсудскага да народу аграрная рэформа!..

Трэба — ў памяць аб гэтай „гістарычнай ролі“ п. Пілсудскага на так „улюбленай ім Літве“ прысвоіць яму тытул — „першага асудніка на ўсходніх крэсах Польскай Рэспублікі“.

Палёгі для.. асуднікаў. Каб больш наса-дзіць на нашы землі польскіх асуднікаў і каб ахватней яны сюды ехалі, польскі ўрад робіць для іх розныя палёгі.

Так, напрыклад, за праезды асуднікаў і за перавоз сваёй маёмасьці чыгункай бяруць або ду-жа мала, або нічога.

„Крэсавы“ дэлегат. Пасья доўгага адуму, ўрад зрокся думкі стварыць становішча самастой-нага кіраўніка „крэсавай“ палітыкай у асобе аду-мыснага віцэ-міністра да „крэсавых“ спраў пры прэзыдыуме рады міністраў. Замест гэтага паста-ноўлена назначыць дэлегата ўраду пры міністар-стве ўнутраных спраў спецыяльна да спраў „Крэсаў“.

Хаця дэлегат гэны мае знасіцца і з другімі міністарствамі, аднак, улада і кампэтэнцыі яго, як урадоўца міністарства ўнутр. спраў, будуць абмя-жованы: ён падлягацьцець п. Гюбнэру. Дык не спадзяемся ад гэтага назначэньня нейкіх паваж-ных вынікаў...

На становішча „крэсавага“ дэлегата ўраду назначаны былі дэлегат ураду на Віленшчыну, п. Роман, які так паскудна забрудзіў беларускае жыцьцё ў Вільні. Ці і далей ён будзе мяшаць беларускую палітыку з... шулернай і рознымі цёмнымі фігурамі?

Не далёка-ж тады ён заедзе...

Напады на сьвіхаюць. Газэты што-дня па-даюць весткі аб усё новых і новых нападах на беларускіх і украінскіх „Крэсах“. Як відаць, ге-нарал-ваяводы мала памагаюць.

„Slowo“ кожны дзень мае новыя факты напа-даў. „Gaz. Warsz.“ за адзін дзень — у нумары з 15 кастрычніка — падала чатыры гэтыя факты.

Новае аружжа для паліцыі. Звольнэньні з-над радавай граніцы паліцыянтамі ўлада мані-цца паміж іншым апчасьлівіць „дзеля ўзмацнень-ня аховы грамадзян“, і зашую Віленшчыну.

Апроч таго, паліцыя мае быць уваружана новымі кулямётамі сыстэмы Тушэ. Абучаныя гэт-кай страляніне паліцэйскія атрады ўжо высылаюць-ца ў паветы.

Пад каманду Варшавы. Польскі прадста-ўнік дзеля перагавораў з папскім Рымам аб кон-кордаце, Ст. Грабоўскі, дагаварыўся ўжо, паміж ін-шым, аб падзеле Польшчы на дыэцэзіі. Пры гэ-тым умоўлена, што Віленская і Менская дыэцэзіі будуць далучаны да Варшаўскае рымска-католіцкае мітраполіі.

Цікава толькі, як гэта Варшава будзе кіра-ваць Менскай дыэцэзіяй, ад якое толькі малы ку-сок адыйшоў да Польшчы, а рэшта з Менскае знаходзіцца ў межах Радавае Беларусі?

Отпускі мітрапаліта. Варшаўскі Мітрапаліт Дзяніс атрымаў (ад п. Стшалковскага?) 6-тыднёвы отпуск на лячэньне ў адным з нямецкіх Курор-таў. З другога боку трэба даць час супакоіцца і праваслаўнай апініі, якая, зразумела, вельмі „здыўлена“ „юрыеўскай“ роляй Мітрапаліта Дзя-ніса ў справе высылкі яп. Уладзімера...

Хто будзе спадзяцца абавязкі Мітрапаліта, — ці, лепш, выпануць загады ўрадоўцаў міністар-ства рэлігіяў, яшчэ ня ведама. — Наш віленскі ўладка Хвядос — найстарэйшы, але затое яп. Аляксандар, хаця й наймалодшы, ды найбольш „верны“ і каханы мітрап. Дзянісам.

„Зімна прынялі“. „Dzien. Wil.“ (14.X) зьмяс-ціў з Дунілавіч вестку аб прыбываньні цяпер там віленскага архірэя Хвядоса. З гэнай весткі даве-

дымаюся, што гэтага „пастыра“ беларусы прынялі з імна.

„Кругіца“ да гэтага дадае, што заўсёды так быў і будзе лёс казённых пастыраў.

Аб гэтым павінны падумаць як праваслаўная, так і каталіцкая духоўная семінары ў Вільні.

Справа на часе.

Мы атрымалі ад аднаго з беларускіх дзеячоў пісьмо ў Рэдакцыю, змест якога, з увагі на значэнне закранутае справы, тутакж друкуюем:

Новая ўстава аб языку ўрадавання дае нам пажважную магчымасць карыстання з роднай беларускай мовы ў судох. Ведама, усе, каму дарагі наш нацыянальны адраджэнскі рух, маем сваю павіннасць правесці гэныя магчымасці ў жыццё. Але воль тут і напатыкаем найвялікшую труднасць: адсутнасць судовай беларускай тэрміналогіі. Шануючы і любячы сваю мову, мы ня можам выстаўляць яе на сьмех, а гэта будзе, бязуюмна, так, калі кожны захоча, паводле свайго бачання, тлумачыць тэрміны. Справа палючая—з вырашэннем адцягаць няможна. Заметкі газетныя яшчэ пару месяцаў назад аб быццам пачатай працы ў гэтым напрамку—відаць толькі бліяга пажаданні.

Я хацеў-бы на старонках прэсы падаць гэкі праект: усе нашы юрыдычныя і філялагічныя сілы, калі можна, згуртаваўшыся па некалькі чалавек, пазіны нягайна прыступіць да тлумачэння найболей патрэбных тэрмінаў з „ustaw postępowania cywilnego i karnego“. У самым блізім часе склікаць зезд, на якім пры ўчасці навуковых сіл і судовае магістратуры (яна, безуюмна, таксама мусіць быць зацікаўлена ў гэтай працы), зацьвярдзіць пэўную тэрміналогію.

Рэдакцыя гарача падтрымлівае гэту думку.

Карэспандэнцыі.

Пасольскі мітынг.

(М. Мёры, Дзісьненск. пав.).

6 кастрычніка г. г. у Мёрах, Дзісьненскага пав., адбыўся справаздаўчы мітынг. Прамаўляў п. Мятла. Дзеля добрай пагоды і спраўкі з работай, рынак быў перапоўнены. З вялікай зацікаўленасцю выслухалі грамадзяне першую ў гэтым мейсцы прамову беларускага пасада.

Стрыгуць, як авечку.

(С. Леанполь, Дзісьненскага пав.).

Дзякуючы добрай пагодзе, мы даўно ўжо справіліся з палавымі работамі. Даўней, пры гэтых варунках, на цяжкіх летніх працах, нічога, здаецца, не заставалася рабіць, як сядзець у хаце, памаленечку малаціць хлябок ды падгатаўляцца сустрэць зімовую сьцежу. Цяпер ня тое. У кожнага галава занятая тым, як дабыць золты, каб заплаціць падатак. Яны сыплюцца на нас, чуюць ня кожны дзень. „Наказу“ гэтыя пішунца, напэўна, усімі, хто не лянціцца. Не пасьпееш разабрацца з наказами „Izby Skarbowej“, як прэць солтыс новыя ад старосты, сэйміка павятовага, гміны. Трэба плаціць, невядома чаму, у два разы павялічаны падатак маёнтковы, грунтовы, дарожны, страхоўку, сэйміковы, ад быдла, ад „przedmiotów zbytku“, шпітальны, школьны, ад сабак, ад комінаў лёкаляў і г. д. без канца. Пакуль што звольнены ад падаткавання каты, але, боюць людзі, што хутка і за іх будзе плаціць. У галаве закруціцца пры пералічанні іх, а тут яшчэ і цікавы спосаб сьцягвання. Ніхто наперад ня ведае, калі і што плаціць. Як на злосьць, чыноўнікі нашы пачынаючы з войта, даручаюць паперунаказ дні за тры чатыры, а то і меней. Хватаеш, што першае пападзе пад руку, прэш на рынак, а там спэкулянт плаціць такую цану, якую лічыць для сябе выгаднай, бо знае, што я мушу прадаць. Калі-ж, часам, спазнішся на які дзень унясьці, то глядзі і працэнткі добрыя злучыць, а то чыноўніка прышлюць і апішудь маемасць, каб пасья з малатка прадаць. Дзеля гэтага і стараешся прадаць за якую хоч цану і нават просіш, каб толькі купілі. Вось і дзяруць з нас усе: і чыны, і сьвюлянтты, і чорт, і хорт і невядома хто. І дзягудь гэта ня толькі з тых, хто мае хоць якусь там дзесяціну зямлі, ці так якога-небудзь хударлявінлага кацяку з каравенкай, але і з тых, якія жывуць „дугам“ у другіх і з жывёлы маюць хіба з пару-другую блох. Прыкладам могуць служыць нашы суседзі з в. Работня, гр. Ламанос і А. Вялічка. Пан вайт прыслаў і гэтым бедным людзям заплаціць якісь там „szpitalny“ падатак. Калі гр. Вялічка адказала, што яна нічога ня маець, то ён сказаў, каб зарабіла на падатак. А колькі-ж плаціць п. вайт у сваім маёнтку за дзень працы? І колькі дзён трэба прапавець у яго, каб заплаціць падатак? А цяпер, справіўшыся з палавой працай, хто ласьць і зарабіць?

Эх, ваночкі! Калі доіце кароўку, то ці не пара было яе і пакарміць. А то... можаць перастаць і малачко даваць.

Аб новых старажох.

(З Гарадзенічыны).

Доўга мы спалі ў сваім кутку Гарадзенічыны, аж раптам нас разбудзіў.. стораж над Нёмнам! Не падумаць, што які там стораж фабрычны, ці з чыгункі; не—стораж усіх старажоў нашай Гарадзенічыны—гэны стораж ёсьць прачнуўшася, як яна сама паведам-

ляе, ад 10-ці месячнага сну тыднёвага газэта — „Straż nad Niemnem“.

З усяго відаць, што яна толькі прачнулася, пацёрла трохі вочы і думае: што тут пісаць? — Наўперад назавем сваю газету часопіскай дэмакратычнай. — гэтым назовам мы заспакоім нізы, а вярхі... э, да вярхі нас нават пахваляць...

І пашла, так сказаць, — рваць. Божа, чаго тут толькі не даведаешся: і што мука станьнела, і запалкі, і мануфактура, і піва — ўсё найлепшага гатунку і ўсё станьнела! І што гатовіцца да выдання праваднік па Горадні дзеля чужаземных турыстаў, астаецца толькі завядоміць аб гэным заграцікаў! І пра тэлефоны, пра банк, пра фальшывыя білеты, пра авіяцыю, пра, пра.. але, ах, усіх новасьяў не пералічыць, — звычайна галерэя!.. Страх, як цікава!!!

У сваіх галоўных стацьцях і перадавіцы яна, апраўдваючы свой назоў стоража, піша: „Мы жалезнаю рукою пастараемся завясыць тут лад і абараняць яго ад суседзяў — ворагаў“, бо вельмі тут, на „Кресах“, ужо такія пашлі вялізарныя беспарадкі, і каб ляпей сьцяміць гэныя беспарадкі, адзін з гэных старажоў, нейкі Юрак Наднеманскі, зрабіў спецыяльную падарожу з Горадні аш да Вялікай Бераставіцы. Ах, што гэта за падарожжа?! Колькі тут крытыкі і палітыкі!!!

Да Саколкі п. Н. ехаў чыгункою; яе пахваляў.

Ад Саколкі да Крынак ехаў шасою, як ён кажа „rowerem“. Хаця яна пічым ня горшая за другія шосы, але гдзе там! — Усе пяруны кіла на яе з веба п. Н.

Чаму гэта так вы думаеце; аж у канцы мы бачым — дзеля таго, што ёю валадае інж. Мацеевскі — расеец!!! Далей, прыехаўшы ў Крыны, ён, п. Н., усе громы валіць на галавы конскага дохтара Зорына і сьекратара магістратуры — Савіцкага. На першага — за тое, што ён ня ў ласцы жыве ў Крынскага Ураду. Прызваў яго раз Урад да адказу, аж ён і кажа: „Я не ад вас сажу, а ад пав. Соёміку!“. На другога за тое, што ён ня скончыў Семінары мястачковых сьекратароў, мае „мінимальнае выхшталчэнне“, хоць ужо служыць тры гады і спраўляе абавязкі добра. Але ўсё гэныя громы стануць зразумелымі, калі мы даведаемся, што які абодвы — расейцы!!! Вось што!!! Усіх іх п. Н. прызвае пакінуць пасады.

Пра першага мы ня ведаем, можа ён і запраўды „Рязанскі“ дохтар; але другога добра знаем, што ён урадзіўся ў Крынках, дык значыць тут для п. Н. усе, акрамя палюкоў, — расейцы, а як і тут служыць расейцы, дык тут — Расей? Расей ў Польшчы... Дык вось адчаго тут вялізарныя беспарадкі... Дык вось для чаго езьдзіў п. Н.!

У Бераставіцы ён незнайшоў расейцаў, але прамаўцаў — нялоўка. „А ведаеце“, — падказаў яму нехта — напішце пра паліцыю, яна ў нас можа 50 разоў была пад судом, на каманданта ёсьць амаль што ня 100 пратокалаў, у Соіме пра іх гукалі.

— „Ага“, — падумаў п. Н., — „дык пісьнуць трохі можна“. — што ўсім вядома. Ну і пісьнуў трохі, але прамаўцаў, што ён — дык запраўды расеец, — тульскі абшарнік, дзеля таго, каб не напрыкрыць паном, бо трэба будзе іх яшчэ і пахваляць (каб не падумалі, што бальшавік).

Выгарада ў нас у Амінаўцах летам палавіна вёскі. Дык усе, прыехаўшыя з Расей, былі надта таму радыя, бо, калі яны хацелі ў тую вёску папрасіць чаго, дык адтуль проста іх праганялі. Але як толькі прайшоў пажар, зразу заванілі аб гэным і ў касцёлі і ў дарэве — „Ратуйце людзей!“ Хаця ў гэтых людзей згарэлі толькі хаты, а большая часць другіх будынкаў пазаставалася, — на полі хлеб застаўся, коні і каровы засталіся, але з усіх канцоў сталі крычаць — „Памагайце!“ А таго ня бачаць, што большая часць вёсак у гміне, як Лепесы, Лесьнічыцы, Карпаўцы, Жабрэ і др., прыехаўшы з Расей, да гэтага часу нічога ня маюць, — ані хатаў, ані інш. будынкаў, ані хлеба, бо напрадалі на падатак, ані коняў, ані кароў; але гэтага ніхто ня бачыць, — бачаць толькі Амінаўцы. Нават Касакоўскі ім памог — даў па 2 мэтры будувальцу, і ў гэтым п. Н. бачыць паразумьне вёскі з дваром... Значыць, Касакоўскаму ўжо прыгатаўлены рай, бо за яго людзі просіць Бога і духавенства благаслаўляе, але калі так, так ён пойдзе ў пекла напэўна, бо за гэты адзель просіць Бога больш людзей, бо як раз пайшоў адзін нам знаёмый, да яго прасіць 1/2 м. дзерева на дзьверы да зямлянкі, дык ён сказаў:

— „Пашоў вон, лайдаку, я ўдовам не даю, а табе дам!“...

Нашто тут даваць? Хто тут убачыць? О! як дам Амінаўцам, дык, і духавенства будзе благаслаўляць, і знайдзецца нейкі п. Наднеманскі, што і ў газэце правіша!

Ну і даў... (хоць на выплаты). Разведываў п. Н. і пра падаткі, дык яму казалі: „Рады і большыя плаціць“. Цікава, хто гэта сказаў? Мусіць — вайт з сьекратаром, бо яны езьдзяць па вёсках і за падатак за-

біраюць — плугі, бораны, хамуты, а нават і збожжа. А як сяляне запраўды глядзяць на гэныя падаткі, — напішам другім разам.

„Pog!“.

Беларусы у Чэхаславакіі.

Беларуская Рада ў Празе.

30 верасьня г. г. адбыўся галава справаздаўчы сход таварыства „Беларуская Рада ў Празе“. Была заслухана справаздача за мінулы год, перавыбраны прэзыдыум і рэвізійная камісія і абгавораны арганізацыйныя справы і плян працы на будучыну. У прэзыдыум засталіся абабранымі гр. Л. Заяц (старшыня), М. Вершынін (віцэ-старшыня), А. Дыліс (сэкретар), Ул. Жылка (скарбіт) і Захарка.

Беларуская Рада ў Празе з'яўляецца апалітычнай культурна-грамадзкай арганізацыяй і мае галоўным задаўнем згуртаваньне і дапамогу беларусам у ЧСР а таксама культурнае збліжэньне народаў чэскага і беларускага.

У саавадзтве Мазалёва

(Віленская калёнія).

за м. Вільней блізка ад 1-га паўстанку між Вільняй і Нова-Вялейкай, прадаюцца ў вялікім выбары розныя фрунтковыя дрэвы, уноў зашчэпленыя і старэйшага ўзросту, а так-жа розныя дэкарэтыўныя кусты і дрэвы, і флянцы труснавак.

Цэны на цяперашнімуду труднаму часу вельмі даступныя для ўсіх. За больш дэталёнымі сьведзеньнямі просім зьвяртацца проста ў саавадзтва, або ў м. Вільню, Завальная вул. 6. пам. 2, да 4 да 6 гадз. па палудні.

6—6

АБВЕСТКА

Беларуская Рада ў Празе даводзіць да ведама грамадзян-беларусаў, якія прабываюць у Чэхаславакіі, што:

1. Беларуская Рада ў Празе, згодна свайму статусу, з'яўляецца культурна-грамадзкай установай і вядзе ў гэтым напрамку сваю чынасьць.

2. Рада бярэ на сябе абарону інтарэсаў беларусаў, пражываючых у межах Чэхаславацкай Рэспублікі.

3. Беларусы, жадаючы ў той ці іншай форме карыстацца дапамогай і заступствам Беларускай Рады, павінны зарэгістравацца ў Канцэлярыі Рады.

4. Асобы, жадаючы прыняць чынны ўдзел у культурна-грамадзкай працы Беларускай Рады ў Празе, могуць, згодна статусу, падаць заявы аб залічэньні іх сябрамі Рады, за рэкамендацыяй 3-х чынных сябраў Рады.

5. Заявы аб рэгістрацыі і аб залічэньні сябрам Рады прымаюцца штодзеньне ў Канцэлярыі Рады ад 9 да 13 гадзін; часова, — па адрэсу:

Прага II, Венцігова 4 ў п. Вершыніна.

Сэкрэтэр А. Дыліс.

14 Кастрычніка 1924 г.

м. Прага.

УВАГА!

50.000 ПАР ЧАРАВІКАЎ

4 пары толькі за 40 зл. franco мыта.

Па даручэньню некалькіх фабрык абутку, у якіх узяліся труднасці ў выплаце, прадаю вялікую колькасць абутку ніжэй коштаў вырабу.

Дык высылаю кожнаму, пакуль хаце запасу, 2 пары мужчынскіх чаравікаў і 2 пары дамскіх чаравікаў да шнуравання, з кропкай, калкаванай скураной падошвай, найнавейшага фасону, галашаваных чорнай ці бронзавай скурай. Велічыня па нумарох.

Усе 4 пары каштуюць толькі 40 зл. franco мыта. Высылаюцца атрымаўшы задатак.

A. GLASER, EKSPORT OBUWIA
Czeski Cięskport № 37.

P. S. Бяз рызык, бо неадпаведны тавар урад-жа абменіваецца, або на жаданьне варочаюцца грошы.

Пры заказах просім падаваць падробны польскі адрас.

Лякарня Літоускага Таварыства Санітарнае Помачы

Вільня, Віленская вул. 28.

У амбуляторыі прымаюць дактары-спэцыялісты: дзіцячыя хваробы—ад 3 да 4 гадз.; унутраныя хваробы 10—4; хірургічныя 1—2; жаночыя 11—1; вачэй 11—2; вушэй, носа і горла 2—3; зубоў 10—11; скуры і ванэрыйныя 2—3; нэрваў 1—2; у лякарні аддзель: унутраных, хірургічных гінакалягічных і РАДЗІЛЬНЫХ.

ГАБІНЭТ РЭНТГЕНА і ЭЛЕКТРА-МЭДЫЦЫНЫ.

Лячэньне праменьнямі, фатаграфаваньне, прасьвятляньне, электрычныя ванны, электрычны масаж.—

АНАЛІТЫЧНАЯ ЛЯБОРАТОРЫЯ.